

**Zeitschrift:** Schweizer Landtechnik  
**Herausgeber:** Schweizerischer Verband für Landtechnik  
**Band:** 34 (1972)  
**Heft:** 13

**Rubrik:** Kurstabelle Winter 1972/73

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 20.07.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Kurstabelle Winter 1972/73

Datum:	Art der Kurse:	Bezeichnung:	Anzahl Tage:
<b>1972</b>			
30.10. – 1.11.	Elektroschweissen (Einführung)	M 2	3
1.11.	Regelhydraulik (Wirkungsweise und Einsatz)	H 1	1
2.11. – 4.11.	Elektroschweissen (Einführung)	M 2	3
2.11. – 4.11.	Autogenschweissen (Einführung)	M 3	3
6.11. – 8.11.	Elektroschweissen (Einführung)	M 2	3
6.11. – 8.11.	Autogenschweissen (Einführung)	M 3	3
9.11. – 11.11.	Elektroschweissen (Einführung)	* M 4	3
9.11. – 10.11.	Autogenschweissen (Einführung)	* M 5	2
13.11. – 15.11.	Elektroschweissen (Einführung)	M 2	3
13.11. – 15.11.	Autogenschweissen (Einführung)	M 3	3
16.11. – 22.12.	Kurskombination (K 30) umfassend: Elektro-, Autogenschweissen, sowie Metallbearbeitung, Landmaschinen, Traktoren, Benzin- und Dieselmotoren (Einsatz, Instandhaltung, Reparaturen)	** K 30	30
6.12. – 7.12.	Entstörung und Unterhalt an landwirtschaftlichen Motorfahrzeugen	S 3	2
13.12.	Motorsägen (Entstörung und Instandhaltung)	A 8	1
14.12. – 15.12.	Elektrische Anlage an Motorfahrzeug und Anhänger (Funktion und Instandhaltung)	E 1	2
20.12.	Kunststoffe (Verarbeitung und Reparaturen)	M 6	1
<b>1973</b>			
3. 1. – 13. 1.	Dieseltaktoren sowie Benzinmotoren (Funktion, Wartung, Reparaturen)	A 4	10
5. 1.	Sicherheits- und Schutzvorrichtungen auf landwirtschaftlichen Motorfahrzeugen	U 1	1
8. 1. – 13. 1.	Traktortests, täglich nach Voranmeldung		
15. 1. – 26. 1.	Werkstattarbeiten und Instandstellung von landwirtschaftlichen Maschinen	AR 2	10½
17. 1.	Motorsägen (Entstörung und Instandhaltung)	A 8	1
18. 1. – 19. 1.	Spritz- und Sprühgeräte (Technik, Einsatz und Instandhaltung)	A 10	2
24. 1.	Heubelüftung (Technik und Anwendung)	A 9	1
25. 1. – 26. 1.	Elektrische Anlage an Motorfahrzeug und Anhänger (Funktion und Instandhaltung)	E 1	2
29. 1. – 2. 2.	Landmaschinen (Einsatz und Einstellarbeiten)	A 1	5
29. 1. – 2. 2.	Metallbearbeitung (Grundkenntnisse und deren praktische Anwendung)	M 1	5
3. 2.	Kunststoffe (Verarbeitung und Reparaturen)	M 6	1
5. 2. – 16. 2.	Werkstattarbeiten und Instandstellung von landwirtschaftlichen Maschinen	AR 2	10½
5. 2. – 7. 2.	Gärtneremaschinen (Instandhaltung)	G 1	3
8. 2. – 10. 2.	Gärtneremaschinen (Instandhaltung)	G 1	3
15. 2. – 16. 2.	Hochdruckpressen (Instandhaltung)	A 7	2
19. 2. – 24. 2.	Dieseltaktoren (Funktion, Wartung und Instandsetzung)	A 3	5½
19. 2. – 21. 2.	Elektroschweissen (Einführung)	M 2	3
22. 2. – 24. 2.	Elektroschweissen (Einführung)	M 2	3
26. 2. – 28. 2.	Elektroschweissen (Ergänzung)	* M 4	3
26. 2. – 28. 2.	Autogenschweissen (Einführung)	M 3	3
1. 3. – 3. 3.	Elektroschweissen (Einführung)	M 2	3
1. 3. – 2. 3.	Autogenschweissen (Ergänzung)	* M 5	2
5. 3. – 6. 3.	Spritz- und Sprühgeräte (Technik, Einsatz und Instandhaltung)	A 10	2
7. 3.	Heubelüftung (Technik und Anwendung)	A 9	1

Datum:	Art der Kurse:	Bezeichnung:	Anzahl Tage:
8. 3. — 9. 3.	Hochdruckpressen (Instandhaltung)	A 7	2
5. 3. — 10. 3.	Traktortests, täglich nach Voranmeldung		
12. 3. — 15. 3.	Mähdrescher (Einführung und Instandhaltung)	A 5	4
14. 3. — 15. 3.	Mähdrescher (Instandhaltung)	A 6	2
19. 3. — 30. 3.	Werkstattarbeiten und Instandstellung von landwirtschaftlichen Maschinen	AR 2	10½

\* An den **Ergänzungsschweisskursen** M 4 und M 5 kann nur teilnehmen, wer während des letzten Winters oder früher einen Einführungskurs in das Elektro- oder Autogenschweissen besucht hat.

\*\* Die **Kombination K 30** (vom 16.11.—22.12.72) ergibt eine umfassende 30-tägige Ausbildung in Elektro-, Autogenschweissen, Metallbearbeitung, sowie für Einsatz, Pflege und Instandhaltung, wie auch für die Vornahme von Reparaturen an Landmaschinen

und Traktoren (ohne Mähdrescher). Teile dieser Kombination können **nicht als Einzelkurse besucht werden**.

Aenderungen an dieser Kurstabelle bleiben vorbehalten.

Verlangen Sie die entsprechenden ausführlichen Programme beim

SCHWEIZ. VERBAND FÜR LANDTECHNIK (SVLT)  
Postfach 210, 5200 BRUGG AG

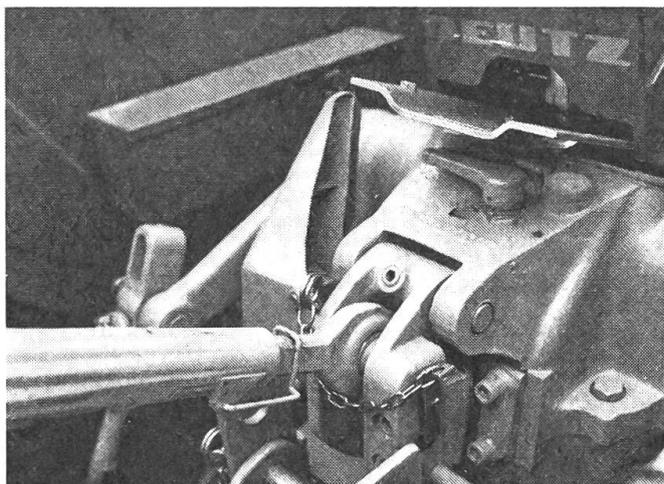
## Die Seite der Neuerungen

Nur eine Kleinigkeit:

### Oberlenker an der Dreipunktaufhängung einfach verriegeln

Oft verstellt sich bei Arbeiten mit Dreipunktgeräten der Oberlenker von selbst, vor allem dann, wenn (z. B. beim Pflügen und ständigen Ausheben und Absenken von Geräten) grössere Belastungsänderungen auftreten. Wenn wir bedenken, dass zur leichteren Bedienung leichtgängige Gewinde am Oberlenker erwünscht sind, dann liegt es nahe, dass auch hier eine ungewollte Gewindeverdreherung eintreten kann. Wie man sich helfen kann, zeigt eine von KHD geschaffene Verriegelung.

Durch diese Verriegelung (siehe Bild) wird ein selbsttätiges Verändern der eingestellten Länge, was meistens eine unsaubere Ackerarbeit zur Folge hat, verhindert. Die Anordnung dieser Verriegelung ist sehr einfach: Ein mit dem Spannschloss fest verbundener Drahtbügel wird über zwei parallel geschliffene Seiten des Oberlenkers gelegt. Dadurch wird jederzeit der Oberlenker in der eingestellten Lage festgehalten. Will man nach einem Gerätewechsel die richtige Länge des Oberlenkers wiederfinden, braucht man nur auf die an den Gewindestangen in regelmässigen Abständen angeordneten Markierungen zu achten.



Derartige Kleinigkeiten dürften gerade beim Traktorfahrer besonders Anklang finden; denn der daraus zu ziehende Nutzen ist unschätzbar.

-b-  
(Klöckner-Humboldt-Deutz AG, 5 Köln-Deutz)

### Neuheiten am Maishäcksler

In Einfachheit kaum zu übertreffen ist der neue IH-Maishäcksler mit der neuartigen Zuführung des Grünmaises zu den Häckselmessern. Hier leiten nur zwei sich verjüngende Bleche in Schneidhöhe den Mais zu den beiden Einzugstrommeln. An den herkömmlichen Maishäckslern sind Einführteilerbleche mit 2, 4 oder mehr Einzugsketten und mit offenen Getrieben und Gelenken vorhanden.